



tú Decides



You Decide – A Bilingual Newspaper

Vol. 8 No. 9

7601 W. Clearwater Suite #320, Kennewick, WA 99336

www.TuDecidesMedia.com

28 de febrero 2014



Por fin capturado

El líder y capo de la droga 'El Chapo' Guzman es capturado en México > 2



LATINOAMÉRICA: México superará a Japón como exportador de autos > 10



DEPORTES: Cotto sube al peso mediano y reta a Martínez > 12



NACIONAL: Obama habla sobre aumentar el salario mínimo > 14

LATINOAMÉRICA

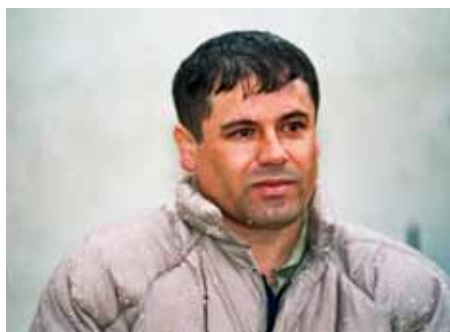
El líder y capo de la droga 'El Chapo' Guzman es capturado en México

CIUDAD DE MÉXICO (AP)

Una operación masiva que se llevó a cabo por múltiples rincones del estado mexicano de Sinaloa la semana pasada logró acorralar al capo de la droga más buscado de todo el mundo, siendo atrapado en las tempranas horas del sábado por autoridades tanto estadounidenses como mexicanas en un complejo de condominios en Mazatlán, según reportaron oficiales de ambos países.

Joaquín "El Chapo" Guzmán, de 56 años, llegó al aeropuerto de la Ciudad de México en la tarde, con una apariencia regordeta, encorvado y muy parecido a sus fotos de 'SE BUSCA'. Fue escoltado por marinos encapuchados a lo largo de la pista para abordar un helicóptero que lo llevaría a la cárcel.

Guzmán fue encontrado con una mujer no identificada, informó un oficial que no estaba autorizado para dar su nombre, y agregó que tanto la Administración de Cumplimiento de Leyes sobre las Drogas (DEA por sus siglas en inglés) como el Cuerpo de Alguaciles de los Estados Unidos



En esta foto de archivo del 10 de junio de 1993, Joaquín Guzmán Loera, alias "El Chapo", es presentado tras su arresto ante los medios en una prisión de alta seguridad llamada Almoloya de Juárez, en las afueras de la Ciudad de México. **EN LA PORTADA:** Joaquín "El Chapo" Guzmán es llevado esposado hacia un helicóptero por miembros de la Marina de México en un hangar de la Marina en la Ciudad de México el sábado 22 de febrero de 2014.

(el US Marshals Service) estuvieron 'altamente involucrados' en la captura. No hubo ningún disparo.

El Procurador General de la República, Jesús Murillo Karam, describió la operación que se llevó a cabo entre el 13 y el 17 de febrero, presuntamente en Sinaloa, el estado nativo de Guzmán, aunque no mencionó

ciudad alguna.

Las agencias de seguridad mexicanas arribaron a varias casas en las que se sabía que Guzmán estaba quedándose, afirmó Murillo Karam, agregando que se encontraron túneles que conectaban las casas y el sistema de drenaje de la ciudad, presuntamente para habilitar el escape. Las puertas estaban además reforzadas con acero, lo cual retardaba la entrada de los cuerpos de seguridad, presuntamente permitiendo que Guzmán escapara ante varios intentos de captura previos al sábado.

Guzmán enfrenta múltiples cargos federales por tráfico de drogas en los Estados Unidos, y está en la lista de los más buscados por la DEA. Su imperio de droga se extiende por todo Norteamérica y alcanza rincones muy lejanos en Europa y en Australia. Su cártel ha estado fuertemente involucrado en la sangrienta guerra anti-droga que ha cursado por todo México en los últimos años.

Su arresto se dio tras la captura de varios operativos importantes en Sinaloa en los últimos meses, y de al menos diez miembros de medio nivel de su cártel la semana pasada. La información que llevó a Guzmán fue tomada de quienes fueron arrestados, dijo Michael S. Vigil, ex-oficial senior de la DEA y a quien se le reportó lo sucedido en la operación.

Vigil dijo que México puede decidir extraditar a Guzmán a los Estados Unidos para evitar cualquier posibilidad de un nuevo escape de prisión, como sucedió en el 2001 cuando escapó escondiéndose en un camión de lavandería—una hazaña que hizo crecer su ya tan reconocida fama.

Debido a que personas del interior del penal le ayudaron a escapar, muchos rumores circularon de que Guzmán era protegido por el gobierno del ex-presidente mexicano Felipe Calderón, quien capturó a algunos de sus más altos rivales.

Hubo múltiples rumores durante mucho tiempo de que Guzmán se estaba escondiendo en lugares desde Argentina y Guatemala hasta cualquier rincón de México.

Con más de una década a la fuga, Guzmán ha pasado de ser un capo mediano mexicano a, posiblemente, el traficante de droga más poderoso del mundo. Su fortuna ha crecido en más de \$1 mil millones (\$1 billion, en inglés), de acuerdo a la revista Forbes, quien lo listó entre "Las personas más poderosas del mundo", listándolo por encima de los presidentes de Francia y de Venezuela.

Contenidos

2 LATINOAMÉRICA: El líder y capo de la droga 'El Chapo' Guzman es capturado en México

3 COMUNIDAD: Evento del Día Internacional de la Mujer

4 COMUNIDAD: Se realizan las primeras cirugías espinales en el hospital de Sunnyside

6 EDUCACIÓN DE SALUD: Puedes calificar para cobertura Medicaid con la nueva ley de salud

8 LA FE EN NUESTRAS VIDAS: La Mentalidad de Abundancia y el Inmigrante

10 LATINOAMÉRICA: México superará a Japón como exportador de autos

12 DEPORTES: Cotto sube al peso mediano para retar a Martínez

14 NACIONAL: Obama: EEUU merece un aumento al salario mínimo

14 COLUMNA: Desde mi Balcón: Autoaprendizaje

14 COLUMNA: Dave Dice: Protégete

tú Decides Newspaper
7601 W. Clearwater Suite #320
Kennewick, WA 99336
Phone: 509-591-0495
Fax: 800-790-4145

Web Site: www.TuDecidesMedia.com

Suscripciones

¡Suscríbese! Seis meses \$26.00.

tú Decides es un periódico semanal realizado por tú Decides Media Inc. que se publica todos los viernes. El día y hora límite para el envío de noticias es el lunes a las 5 p.m., y para anuncios el martes al mediodía.

Albert Torres, **CEO y Presidente**
Albert@tudecidesmedia.com

Ismael G. Campos, **Propietario**
Mel@tudecidesmedia.com

Gracie Campos, **Propietaria**
Gracie@tudecidesmedia.com

Fernando Aceves, Tony Sandoval
Ventas

Dr. Claudia Romay
Traducciones

Mari Page, Arlette Rodriguez
Reportera

Félix Connection, Ismael Campos
Distribución

Derechos reservados. No se puede reproducir parte del periódico sin la autorización por escrito de tú Decides Media Inc.

¿Comprando una casa?
Garantizamos el cierre del contrato*
o le pagamos... **\$1,000**

TRI-CITIES 509.946.2044
YAKIMA 509.452.4276
SUNNYSIDE 509.839.4276
WALLA WALLA 509.525.1286
HERMISTON 541.567.1982
APLIQUE POR INTERNET www.hapo.org

HAPO MORTGAGE
A Division of Hapo Community Credit Union

*Términos y condiciones específicos aplican. Por favor llame a un Oficial de Préstamos Hipotecarios o visite www.hapo.org/loans/mortgagedclosingterms.html para obtener una copia.

ESTAMOS DISPONIBLES PARA SERVIRLE EN ESPAÑOL. Federalmente asegurados por NCUA. Prestamista igualitario para viviendas.

COMUNIDAD

Evento del Día Internacional de la Mujer

Pathways to Literacy presenta nuestro 3er anual evento del Día Internacional de la Mujer. Este evento celebrará a la mujer hispana que vive en el área de Tri-Cities. Una

gran variedad de agencias de nuestra región estarán presente para informar que servicios y ayuda hay disponible para el adelanto personal de la mujer local y el estilo de vida de su familia.

Las actividades del Día Internacional de la Mujer se celebrarán el martes 4 de marzo en el Salón Santa Cruz, 117 S 5th Avenue en el centro de Pasco de 5:30 a 7:30 pm. Este evento es gratuito e incluye premios y actividades divertidas para todas las mujeres presente. Invitamos a todas las mujeres hispanas en nuestra área a que asistan y se informen de los valiosos recursos disponibles que Tri-Cities les ofrece. Albergaremos agencias que proveen una gran variedad de ayuda como educación, becas, salud, nutrición, violencia domestica, capacitación laboral y mucho mas. Durante el evento haremos entrega de diploma a nuestra más reciente estudiante graduada de primaria.

La meta principal del Día Internacional de la Mujer es proveer un ambiente sano y divertido para alentar a la mujer hispana a buscar la ayuda necesaria para avanzar su estilo de vida y convertirse en una valuable residente de nuestra comunidad. Toda mujer aspira a ser alguien y a mejorar, el martes 4 de marzo asistiremos a las mujeres que no tienen las herramientas o conocimientos para alcanzar su potencial máximo.

Pathways to Literacy es un proyecto de WSU Franklin County Extension. Provee educación gratuita en español a los adultos hispanos en nuestra comunidad e incluye Primaria y Secundaria con diplomas por medio del gobierno de México y otras clases suplementales.

Para mas información contacte a Celina Fox la Coordinadora de Proyecto vía correo electrónico cfox@co.franklin.wa.us o al teléfono (509) 545-3511.



Día Internacional de la Mujer

Martes 4 de marzo,
2014.
5:30–7:30 PM

Salón Santa Cruz
117 S 5th Ave
en el centro de Pasco.

Información y ayuda referente a:
**educación, becas, salud, trabajo, capacitación
laboral, violencia domestica, nutrición y cuidado
prenatal entre otros.**

Ven y mejora tu presente y el futuro tuyo y de
tu familia.

WASHINGTON STATE UNIVERSITY
FRANKLIN COUNTY EXTENSION

REGIONAL
SERVICE CORPS

Contaremos con un área de
actividades para niños de edad
escolar.

Programas de extensión de la Universidad del Estado de Washington están disponibles para todos sin
discriminación. Evidencia de incumplimiento debe ser reportada a través de su oficina local de extensión
WSU.



WESTERN GAS

Servicios al Cliente todos los Días. Haga pagos de Utilidades, Cambio de Cheques, Servicio de Copias/Fax, Money Orders, Envíos de Dinero, Recargas de Celulares, haga pagos de Casa, Auto y Seguro, y Mucho Más!

401 S. Elm St., Toppenish, WA
enfrente de la tienda Safeway
509-865-6000

Abiertos desde las 6:30AM todos los días
También se renta cocina o espacio
para restaurante. (909) 754-1772



¿Tiene usted o alguien que conoce una Herida Traumática Cerebral?



Washington State
Department of Social
& Health Services



Herida
Traumática
Cerebral

Un Impacto Que Altera La Vida

Concilio Consultivo Estratégico
sobre Lesiones Cerebrales
Traumáticas de Washington

COMUNIDAD

Se realizan las primeras cirugías espinales en el hospital de Sunnyside

SUNNYSIDE, Washington

Este mes, el Hospital Comunitario Sunnyside (SCH por sus siglas en inglés) le da la bienvenida a dos neurocirujanos a su equipo, abriendo una nueva línea de servicio para que sus pacientes de toda la región del Valle Bajo de Yakima reciban cuidados para condiciones cerebrales, espinales y de espalda.

Los neurocirujanos, quienes han realizado ya dos neurocirugías espinales exitosas, son el Dr. Dave Atteberry y el Dr. Hoan Tran de Yakima. Ellos se unen a la Clínica del Grupo Quirúrgico del Centro de Especialidades de SCH, poniendo a SCH en el mapa de proveedores de servicios de cirugía neurológica a lo largo y ancho del valle.

“La adición de los servicios de cirugía neurológica para el hospital es maravillosa,” dijo John Gallagher, Director General de SCH. “La gente con dolor crónico de espalda, escoliosis, enfermedad degenerativa de disco o con discos herniados en su región cervical, lumbar o sacra pueden acudir ya a Sunnyside para



Dr. Dave Atteberry

recibir tratamiento de alta especialidad en lugar de tener que viajar a Yakima o a



Dr. Hoan Tran

las Tri-Cities.”

Tanto el Dr. Atteberry como el Dr. Tran

están especializados en el cuidado de la espina dorsal y otras condiciones neurológicas. El Dr. Atteberry completó su residencia, su *fellowship* y dio clases en el Centro Médico de la Universidad de Pittsburgh. El Dr. Tran realizó su *fellowship* en el Centro Médico Johns Hopkins de Bayview en Baltimore, y antes de atender pacientes localmente trabajó como profesor asistente en el Departamento de Neurología de la Universidad de Nuevo México. Ambos médicos atenderán pacientes en la clínica y realizarán cirugías en el hospital.

“Conforme seguimos expandiendo nuestros servicios, más gente del valle podrá recibir la ayuda que necesita, y eso es lo más importante,” afirmó Gallagher.

La misión de la Clínica y el Hospital Comunitario Sunnyside es proveer cuidados integrales de salud a la región. Para más información sobre los servicios ofrecidos por la Clínica del Grupo Quirúrgico del Centro de Especialidades, por favor visita www.sunnysidehospital.org o llama a la clínica el teléfono (509) 837-7722.

**APRECIACIÓN
DEL CLIENTE**

**20%
DE DESC.***

*Alineamiento, lavado de líquidos, frenos, mortiguadores y puntales.



**BATERÍAS
EN EXISTENCIA
25% DE DESC.**

No es válido con cualquier otra oferta. No es redimible para efectivo o crédito. Sólo un cupón por persona por visita. Mire tienda para detalles. Válido hasta el 31 de marzo, 2014.

**CAMBIO DE ACEITE
ESTANDAR DE 5 CUARTOS
INCLUYE**

**LIMPIA PARABRISAS
GRATIS**



No es válido con cualquier otra oferta. No es redimible para efectivo o crédito. Sólo un cupón por persona por visita. Mire tienda para detalles. Válido hasta el 31 de marzo, 2014.

**LLANTAS DE
CAMIONETA LIGERA**

DESDE
\$99⁸⁴
POR LLANTA

No es válido con cualquier otra oferta. No es redimible para efectivo o crédito. Sólo un cupón por persona por visita. Mire tienda para detalles. Válido hasta el 31 de marzo, 2014.

**CHEQUEO DE
ALINEAMIENTO
GRATIS**

**CON LA COMPRA
DE LLANTAS NUEVAS**

No es válido con cualquier otra oferta. No es redimible para efectivo o crédito. Sólo un cupón por persona por visita. Mire tienda para detalles. Válido hasta el 31 de marzo, 2014.

*No incluye llantas, se vence el 3/31/14.

COMMERCIALTIRE.COM

**COMMERCIAL
TIRE**



SKOOKUM

Tri-Cities

**COME COMPETE. COME WATCH.
COME EXPERIENCE SOMETHING NEW!**

FITNESS CHALLENGES
BOXING | WRESTLING
JUDO | JIU JITSO
POWERLIFTING
TAEKWONDO

COMING MARCH 29TH
LEARN MORE AT:

SKOOKUMEVENTS.COM

SPONSORED BY:



Esta Página es Patrocinada por Tri-Cities Community Health

EDUCACIÓN DE SALUD

Puedes calificar para cobertura Medicaid con la nueva ley de salud



Uno de los objetivos principales de la Ley de Cuidados Accesibles (*Affordable Care Act* en inglés, frecuentemente conocida como *Obamacare*), es ayudar a millones de personas y familias de todo el país que no tienen seguro médico actualmente o que tienen baja cobertura, para obtener cobertura de seguro médico a través de Medicaid.

Comenzando el 1° de enero de 2014, los límites de elegibilidad para Medicaid se incrementarán. De esta forma, personas que antes no calificaban a Medicaid ahora podrían calificar porque han cambiado los requerimientos de ingresos. En otras palabras, puede ser que el año pasado tú no hayas calificado para Medicaid porque tus ingresos estaban por arriba del límite indicado para calificar. Ahora, el límite de ingresos ha sido elevado para que más personas puedan ser elegibles para Medicaid.

Se espera que más de 250,000 residentes de nuestro estado sean elegibles para Medicaid. La elegibilidad se basa principalmente en el número de personas que viven en una casa (número de personas en una familia o bien las personas solas) y en el ingreso del hogar. Por ejemplo, una persona sola que gane \$22,980 dólares o menos al año, o una familia de 3 que gane \$39,530 o menos, cumplen ya con los requisitos de ingresos. En el pasado, la mayoría de los adultos que viven solos no estaban cubiertos por Medicaid. En el 2014, las personas solas que califiquen serán cubiertas. Además de la cobertura médica, las personas adultas estarán también cubiertas para servicios dentales. Hay requisitos adicionales para aplicar a Medicaid. Las personas deben ser ciudadanos

estadounidenses, residentes legales o tener un estatus migratorio calificado. Deben tener entre 18 y 64 años de edad, no estar en programa Medicare ni tener algún otro seguro médico.

Puedes aplicar para Medicaid en línea entrando aquí: www.washingtonhealthplanfinder.com. Sin embargo, aplicar en línea no es tan sencillo como parece. Aún y con que le sepas bien a la computadora, fácilmente puede tomarte más de una hora aplicar, asumiendo que la computadora o tu conexión no tuvieron problemas. El centro Tri-Cities Community Health (TCCH) está listo para apoyarte en tu proceso de aplicación. TCCH tiene gente de planta especialista en el tema para apoyarte. Para solicitar una cita con los especialistas de aplicación, por favor llama al 509-543-1952. Los especialistas de aplicación trabajan de 8:00am a 5:00pm, de lunes a viernes. Existen también un limitado número de citas de 5:00pm a 8:00pm. Todos nuestros especialistas de aplicación hablan tanto inglés como español.

¿Qué necesitas traer el día de tu cita para que el especialista de aplicación de apoye? Si eres ciudadano estadounidense nacido aquí, necesitarás tu identificación (puede ser tu identificación estatal o tu licencia de conducir). Si eres un ciudadano naturalizado, por favor trae contigo tu Certificado de Naturalización. Si eres un Inmigrante Calificado o un Refugiado, requieres tu tarjeta de residente permanente (*green card*) y/o tu pasaporte. Además, necesitas traer a la cita tu papelería de retorno de impuestos para el 2013 si ya lo tramitaste, o bien los del 2012 si no lo has hecho. Trae también tu tarjeta de seguridad social, por favor.

La principal misión de *Tri-Cities Community Health* es servir a las personas de bajos ingresos (y a sus familias) que no tienen seguro

médico o que tienen una cobertura sub-óptima. Ya sea que decidas que te apoyemos en TCCH o con otro proveedor, una vez que apliques y que califiques respetaremos tus preferencias. Lo que más nos importa es que tú obtengas tu cobertura de Medicaid, para que puedas recibir atención no solo en clínicas,

sino también en hospitales, con especialistas, obtener medicamentos, etc. Queremos que aproveches este beneficio que brinda la nueva ley de salud y estamos listos para ayudarte. Si quieres aplicar, por favor no tardes en hacerlo. Nuestros especialistas de aplicación tienen ya su agenda llena hasta finales de febrero de 2014.



No queda mucho tiempo para inscribirse para Seguro de Salud GRATIS o de BAJO COSTO

Inscríbese para Atención Médica Económica (Obamacare)
La Inscripción Abierta termina el 31 de Marzo del 2014

Quizás pueda ser elegible para seguro de salud gratis o de bajo costo sí:

- ☒ Es Ciudadano, o Residente Legal de los Estados Unidos o un Inmigrante Calificado
- ☒ Tiene entre 18-64 años de edad
- ☒ No tiene Medicare ni seguro médico

**El costo del seguro de salud está basado en el tamaño de su familia y en sus ingresos.*



Especialista en Inscripción, Elizabeth Delgado

Llame a Tri-Cities Community Health (509) 543-1952
Para programar una cita con un Especialista en Inscripción

¿QUÉ DEBO LLEVAR PARA APLICAR?

1. Identificación

- Ciudadano Nacido en los Estados Unidos—Licencia para Conducir o Identificación del Estado
- Ciudadano Naturalizado—Certificado de Naturalización
- Inmigrante Calificado o Asilado—Tarjeta de Residente Permanente (Green Card) y/o Pasaporte

2. Ingresos

- Declaración de Impuestos del Año Pasado
- Comprobante de su Cheque actual u otra documentación verificando sus ingresos actuales
- Información de su Empleador (domicilio y número de teléfono)

3. Tarjeta de Seguro Social

4. Domicilio (Físico y/o de Correo) y Número de Teléfono

WALKER'S FURNITURE & MATTRESS

VIERNES 28 DE FEB. 10A.M. - 8P.M.

SOLO 1 Día 28% DE DESC.!

TODOS LOS JUEGOS DE COMEDOR

TODOS LOS JUEGOS DE SALA



TODOS LOS JUEGOS DE RECAMARA



¡Somos **Sus** **EXPERTOS EN COLCHONES!**

¡Y **TODOS** LOS COLCHONES BELLAGIO CON UN **28% DE DESC.!**



¡DUERME
Como Si Estuvieras En Un
Hotel 5 Estrellas En Tu Propia
Recamara A Un Precio Que
TU Puedes Pagar!

28 DE FEB.

ABIERTO TARDE
HASTA LAS 8:00PM

¡SOLO
UN DÍA!



Find us on

WALKERSFURNITURE.COM | WALKERSMATTRESS.COM



Kennewick
205 N. Morain
509.374.9773

Walla Walla
410 Ash St.
509.525.7700

Yakima
1422 S. 1st Street
509.453.9481

East Wenatchee
176 Grant Rd.
509.886.1187

Hermiston Main Store
254 W. Hermiston Ave.
541.289.5000

Hermiston Outlet Store
80481 N. Highway 395
541.289.9090

Pendleton Store
1907 SW Emigrant
541.215.1414

Milton-Freewater
Main Store
85332 Highway 11
541.938.6499

Milton-Freewater
Outlet Store
85332 Highway 11
541.938.6074

WALKER'S
FURNITURE
& MATTRESS
"Where Quality Just Costs Less"

Cuando Se Merece Beneficios, Se Merece Experiencia.

Compensación del Trabajador
Seguro Social Incapacidad

BOTHWELL Y HAMILL ABOGADOS

Tim Hamill sirvió casi diez años como Asistente Fiscal General representando el Departamento de Labor e Industrias. Ahora, ayuda a trabajadores lesionados asegurar sus beneficios de Compensación del Trabajador.

(509) 547-7047
Kennewick

(509) 248-0941
Yakima

(509) 525-9011
Walla Walla

(509) 888-2270
Wenatchee

Gratis 1-888-665-8630
Llama para una Consulta Gratuita



— LA FE EN NUESTRAS VIDAS — La Mentalidad de Abundancia y el Inmigrante

Por Dr. Joseph Castleberry

Entonces Abram dijo a Lot: "No haya ahora altercado entre nosotros dos, entre mis pastores y los tuyos, porque somos hermanos. ¿No está toda la tierra delante de ti? Yo te ruego que te apartes de mí. Si fueres a la mano izquierda, yo iré a la derecha; y si tú a la derecha, yo iré a la izquierda.—Génesis 13:8-9

Después de ser deportado de Egipto, Abram y su sobrino Lot prosperaron de nuevo en Canaán. Sin embargo, sus "compañías" pronto comenzaron a competir en vez de compartir. Siendo hombre noble, Abram cedió a su sobrino el derecho de elegir primero las tierras, prometiéndole mudarse para mantener la paz entre ellos.

Note bien la mentalidad que Abram tenía—una mentalidad de abundancia. Preguntó a Lot, "¿No está toda la tierra delante de ti?" Abram sabía que había suficiente espacio, suficiente agua, suficiente pasto para los animales, suficiente comida para él y su familia. Y aun si no lo hubiera, recibiría suficiente gracia y favor de Dios para suplir todas sus necesidades y aun sus sueños. Si Abram fuera a la derecha o a la izquierda, Dios iría con él.

Lot no vio el mundo así. Y como veremos luego, transmitió una cosmovisión nefasta a su familia. Agarró para sí mismo la tierra que más garantizaba el espacio, el agua, el pasto, y la comida—donde ya habían ciudades establecidas, una vida más cómoda. En su mentalidad de escasez, Lot quiso garantizar para sí mismo lo que sus ojos veían, lo que no exigía el ejercicio de su fe. No quiso compartir lo mejor con su tío,

aprovechándose de su nobleza para satisfacer su propia avaricia.

Los diferentes sinos de los dos hombres y sus familias son impresionantes. El que mucho agarra, poco aprieta. Eso

le sucedió a Lot; en cambio, Abram no agarró nada, manteniendo las manos abiertas para recibir la bendición prometida por Dios.

El inmigrante que no tiene nada cuando entra en una tierra nueva puede adoptar una mentalidad de escasez y agarrar mucho, apretando poco. O puede confiar en Dios y su promesa, viviendo para servir a Dios y al prójimo—con el mazo dando y a Dios rogando. El que confía en Dios y toma el camino alto, la mentalidad de abundancia, encontrará prosperidad aun en la tierra más seca y cansada.

Copyright©2013 por Joseph L. Castleberry. Todos los derechos reservados.

<http://www.inmigrantesdedios.org>;
joe@josephcastleberry.com

Dr. Joseph Castleberry es el presidente de Northwest University en Kirkland, Washington. Es el autor de *Your Deepest Dream: Discovering God's Vision for Your Life* y *The Kingdom Net: Learning to Network Like Jesus*.

Sígalos en Twitter @DrCastleberry y en <http://www.facebook.com/Joseph.Castleberry>.



¡Abierto 7 Días a la Semana!

¡ATENCIÓN! ¡Especial del Año!

Frenos **\$0** de enganche
Con bajos pagos mensuales



Exámen
limitada de
emergencia
y radiografías
gratuitas para
nuevos
pacientes

Consulta de
ortodoncia
gratuita

*¡La sonrisa de sus niños,
el mejor regalo para este año!*

Nueva Dirección
BROADMOOR
Family Dentistry and Orthodontics
Broadmoor Family Dental
9521 Sandifur Parkway Suite 1
Pasco, WA 99301
Teléfono: (509) 547-1600

P Pioneer Dental Center
and Orthodontics
Pioneer Dental Center
110 West Yakima Valley Hwy
Sunnyside, WA 98944
Teléfono: (509) 837-2731

YAKIMA
Dental Center and Orthodontics
Yakima Dental Center
2802 West Nob Hill Blvd Suite A
Yakima, WA 98902
Teléfono: (509) 576-0600

BENTON FAMILY DENTISTRY
and Orthodontics
Benton Family Dentistry
609 9th Street
Benton City, WA 99320
Teléfono: (509) 588-3000

LATINOAMÉRICA

México superará a Japón como exportador de autos

CELAYA, México (AP)

Sayonara, Japón. México está en vías de desplazar al gigante automovilístico asiático como el segundo mayor exportador de vehículos hacia Estados Unidos para finales de año.

Honda inauguró el viernes una planta que tuvo un costo de 800 millones de dólares en el estado de Guanajuato, en el centro del país, que producirá 200,000 vehículos modelo Fit tipo hatchback al año.

Con esta cantidad, México elevará a 1.7 millones los vehículos que exporte en 2014 a Estados Unidos, casi 200,000 más que Japón, según la firma consultora IHS Automotive.

Con otra gran planta que entrará en actividad la semana entrante, México desbancará en este sector a Canadá a finales de 2015, según las previsiones.

“Es una apuesta segura”, dijo Eduardo Solís, presidente de la Asociación Mexicana de la Industria Automotriz. “México hoy es uno de los jugadores mundiales más importantes en fabricación de

automóviles”, agregó.

Para empresarios y funcionarios locales, este crecimiento es prueba del éxito del Tratado de Libre Comercio de América del Norte (TLCAN), cuyos promotores dijeron que apuntalaría el crecimiento de México y crearía empleos que ayudarían a frenar el flujo de migrantes hacia Estados Unidos.

El presidente Enrique Peña Nieto, el secretario de Economía y directivos de Honda asistieron a la inauguración de la planta de Honda en Celaya.

“En nombre del gobierno de la república les felicito realmente por confiar en México y por tener plena confianza en el desarrollo de nuestro país”, dijo Peña Nieto. “Contribuyen a dos propósitos fundamentales: generar riqueza en México y generar empleos en el país”.

Peña Nieto recorrió la línea de montaje



Trabajadores de la nueva planta de ensamblaje de Honda en Celaya, en el estado mexicano de Guanajuato, el viernes 21 de febrero de 2014.

e inspeccionó un Fit fuera de la planta. Saludó a trabajadores y gerentes al salir.

El CEO de Honda, Takanobu Ito, dijo que hacia fines de año comenzará en la planta la fabricación de una SUV compacta.

Los detractores opinan que lo que más interesa a las fábricas extranjeras son los bajos salarios que se pagan en México, lo que vuelve la manufactura aquí más barata que en lugares como China y

han contribuido a mantener la tasa de pobreza en México entre 40% y 50% de la población pese a la aprobación del tratado comercial.

Según expertos, México, con sus salarios relativamente bajos, cercanía con Estados Unidos y convenios de libre comercio con más de 36 naciones, se convirtió en uno de los lugares favoritos para invertir de los fabricantes automovilísticos internacionales desde la recesión global de 2008.

Otros factores que han obligado a las empresas a trasladar a otras partes su producción para reducir costes son el encarecimiento de la energía y de los embarques.

A pesar de este surgimiento automovilístico de México, la vasta mayoría de automóviles y camiones fabricados en América del Norte todavía se producen en Estados Unidos para el consumo interno o para exportación a otras naciones.

Muchos de los vehículos construidos en México son armados con partes fabricadas en Estados Unidos y Canadá y cruzan las fronteras de los tres países sin aranceles en conformidad con el TLCAN.

MENDOZA & JOHNSON, P.S.
ATTORNEYS AT LAW

¡Primera Consulta Gratis!

- Asaltos
- Crímenes Sexuales
- Robo
- DUI

Habla Español

- Divorcio
- Manutención de Hijos
- Accidentes Automovilístico
- Negligencia Médica

MENDOZA & JOHNSON, P.S.
ATTORNEYS AT LAW

7135 W. HOOD PLACE, KENNEWICK, WA

Teléfono (509) 374-1554 www.mendozajohnson.com

AFFORDABLE DENTURES
Eso merece una sonrisa

\$470 Dentadura Removible, Juego Completo

\$90 Extracción Simple, precio por Diente

\$140 Extracción Compleja, precio por Diente

DE LOS GRANDE AHORROS

Servicio el mismo día* Laboratorio en el area • Financiamiento disponible

Charles Meyer Gooss, DMD, P.C.
General Dentist
Gateway Center
102 North Fair Avenue, Suite 102, Yakima WA
Se habla español
Llame para una cita (509) 469-0875

AHORRE \$100 EN ASEQUIBIES LOS IMPLANTES DENTALES	AHORRE \$75 POR DENTADURA ULTRA Dentadura completa o parcial	AHORRE \$50 POR DENTADURA PREMIUM Dentadura completa o parcial	AHORRE \$25 POR DENTADURA CUSTOM Dentadura completa o parcial
---	---	---	--

1-866-4SONRISA
www.AffordableDentures.com
(1-866-476-6747)

AFFORDABLE DENTURES
Eso merece una sonrisa

*Servicio el mismo día en las dentaduras de Economía, en la mayoría de los casos, llame para más detalles. Cargos adicionales pueden ser incurridos en función de cada caso. Tasas efectivas a través de 11/21/14. Aceptamos con mucho gusto Dinero en efectivo cheques con ID, Visa, MasterCard y Discover como pago por nuestros servicios.



tú Decides.
You Decide.

To advertise, call Albert Torres at
(509) 308-4990 or (509) 591-0495 or
email: albert@tudecidesmedia.com

www.tudecidesmedia.com

¡Venta de Colchones Nuevos
en el Centro de Kennewick!

XS LIQUIDATORS

COLCHONES SENCILLO . . \$69.00

COLCHONES DOBLE . . \$89.00

COLCHONES MATRIMONIAL . .
\$109.00

MARCO DE CAMA SENCILLO . . .
\$49.00

MARCO DE CAMA DOBLE . . \$59.00

MARCO DE CAMA MATRIMONIAL
...\$69.00

206 West Columbia Drive, Kennewick
(509) 591-0722

¿Le debe su empleador por salarios no pagados?



**Presente una queja sobre
los derechos laborales con
el Departamento de Labor e
Industrias (L&I).**

- Solicite un formulario de queja
por teléfono llamando al:
360-725-8000
- Obtenga el formulario en Internet:
[www.Lni.wa.gov/Spanish/
WorkplaceRights](http://www.Lni.wa.gov/Spanish/WorkplaceRights). Haga clic en
Quejas/Discriminación.

Nosotros investigaremos su queja.



Washington State Department of
Labor & Industries
Employment Standards / Workplace Rights

**AHORA
ABIERTO**

Resultados de sus análisis mientras espera.



IMMEDIATE CARE

Sunnyside:
2680 Yakima Valley Hwy
Ste. B

509.839.3000

DEPORTES

Cotto sube al peso mediano para retar a Martínez

NUEVA YORK (AP)

Miguel Cotto subirá a las 160 libras para enfrentar al argentino Sergio "Maravilla" Martínez el 7 de junio en el Madison Square Garden por el campeonato del peso mediano, anunciaron el jueves los promotores de la pelea.

El boricua buscará un título mundial en una cuarta división, en la víspera del Desfile Puertorriqueño de Nueva York. Martínez ha perdido sólo una vez en los 14 últimos años, aunque ha lucido vul-

nerable en peleas recientes y tendrá 39 años cuando suba al cuadrilátero.

Martínez ha sido derribado en sus tres últimas peleas, y tuvo dificultades en su más reciente combate ante Martin Murray, frente a unos 40,000 aficionados en Buenos Aires. «Maravilla» se impuso por decisión.

En su penúltima pelea, el argentino dominó durante 11 asaltos al mexicano Julio César Chávez Jr., pero fue derribado en el último round y tuvo que hacer lo imposible por sobrevivir los últimos instantes del combate.

“Ha sido mi sueño pelear en la sala principal del Madison Square Garden, un lugar donde han mostrado su talento tantos grandes boxeadores”, expresó Martínez.

Cotto, de 33 años, tuvo una excelente demostración en su última pelea en octubre, cuando noqueó en tres asaltos al dominicano Delvin

Rodríguez en las 154 libras. Antes de eso, perdió decisiones ante Floyd Mayweather Jr. y Austin Trout en 2012.

El puertorriqueño tiene 38 victorias en 42 peleas, con 31 nocauts.

“Estoy muy contento por volver a mi segundo hogar, el Madison Square Garden en Nueva York, para volver a hacer historia frente a mis fanáticos”, dijo Cotto, quien peleará por novena ocasión en el Garden. “Estaré listo y preparado para

hacer lo que sea necesario para llevarme a mi país Puerto Rico el título mundial del peso del CMB”.

Cotto comenzó su carrera en las 140 libras, y peleará por primera vez en las 160.

Martínez (51-2-2, 28 nocauts) defenderá la corona que tiene desde que derrotó a Kelly Pavlik en 2010.

La pelea será transmitida en el sistema pague por ver de HBO.



El argentino Sergio Martínez (izquierda) y el puertorriqueño Miguel Cotto (derecha) se enfrentarán por el título peso mediano del CMB el 7 de junio, 2014, en la ciudad de Nueva York.

PASCO Armas Antigüedades Mercado de Pulgas

SHOW DE ARMAS

1-2 de marzo

TRAC EXPO

Sab. 9-6 • Dom. 9-4

www.SCIShows.com • facebook.com/scishows • (406) 633-9333

Promoted by Sports Connection, Inc. • P.O. Box 633 • Park City, MT 59063



¡No le podemos ahorrar dinero sin darle un precio!

Cita en vivo en español
(509) 783-0172



Adela Valencia
13 años de experiencia

Scott Smith, Agente
4303 W 27th Ave

Ubicado cerca de la
Wal-Mart en Kennewick

State Farm™

¡Aúto!
¡Casa!
¡Negocio!
¡Vida!
¡Médico!
¡Llame hoy!

La mejor
recompensa por
ahorrar dinero es...
¡más dinero!



Savings Today And Rewards Tomorrow

S.T.A.R.T. es el programa automático de ahorros que te permite ahorrar a tu ritmo. Ahorra \$1,000 y recibirás una Tarjeta Visa® con Recompensas de U.S. Bank de \$50. Mantén el saldo por un año y recibirás otra Tarjeta Visa con Recompensas de U.S. Bank de \$50.

usbank

 sucursal  usbank.com/empezar  800.USBANKS (872.2657)

Con el objetivo de ofrecer niveles consistentes de servicio a todos nuestros clientes y para evitar posibles malentendidos, algunos materiales de U.S. Bank podrían estar disponibles en inglés.

Se requiere inscripción. Se debe programar y mantener una transferencia que califique de tu cuenta de Cheques de Paquete a tu cuenta de Ahorro del Mercado de Dinero de Paquete. Debes abrir o mantener activo un Paquete de U.S. Bank, que incluya una cuenta de Cheques Silver, Gold o Platinum, y una cuenta de Ahorro del Mercado de Dinero. El programa está sujeto a cambios. Consulta el Acuerdo del Programa S.T.A.R.T. para información detallada. La Tarjeta Visa con Recompensas de U.S. Bank no puede ser recargada con fondos adicionales, y tampoco puede ser utilizada en cajeros automáticos (ATM). Se aplican términos y condiciones, y se podrían aplicar otros cargos para las Tarjetas con Recompensas. Para obtener los términos y condiciones completos, consulta el "Contrato de la Tarjeta Visa con Recompensas de U.S. Bank" disponible en www.myusbankcorporaterewards.com. La Tarjeta Visa con Recompensas de U.S. Bank es emitida por U.S. Bank National Association, en conformidad con una licencia de Visa U.S.A. Inc. Productos de depósito ofrecidos por U.S. Bank National Association. Miembro FDIC. ©2013 U.S. Bank.

NO SE REQUIERE CITA!

SUPERFAST TAX SERVICE

NO NECESITA ESPERAR!
¡TENEMOS SERVICIO SUPER RAPIDO!

NUESTROS CARGOS SON HASTA
50% MENOS
QUE LAS FRANQUICIAS NACIONALES

¡ACEPTAMOS TODOS LOS CUPONES DE LA COMPETENCIA O MENCIONA ESTE ANUNCIO PARA
\$20 DE DESCUENTO
EN CARGO DE PREPARACIÓN!

¡TRAIGA SU RECIBO DEL AÑO PASADO Y SE LO COMPROBAMOS!

VENGA HOY MISMO NO SE REQUIERE CITA

803 W. ROSE
WALLA WALLA, WA 99362
509.527.8980

SE HABLA ESPAÑOL

2529 W. KENNEWICK AVE.
KENNEWICK, WA 99336
509.582.0320



ANUNCIO PÚBLICO

2013 CDBG/HOME Reporte Anual de Rendimiento

El Reporte y Evaluación Consolidado Anual de Rendimiento (CAPER, por sus siglas en inglés) de la Ciudad de Kennewick sobre el uso de los fondos 2013 de la Subvención Bloque de Desarrollo Comunitario y HOME está disponible para la revisión y comentario público antes de ser sometido a HUD el **28 de marzo, 2014**. El reporte contiene un resumen de recursos y logros del programa, el estatus de acciones tomadas durante el año, y una auto-evaluación sobre el progreso hecho. Una **Audiencia Pública** se llevará a cabo a las 4:00 p.m. El 25 de marzo, 2014 en el City Hall Council Chambers.

Copias del reporte están disponibles en el Kennewick City Hall, las bibliotecas Mid-Columbia Libraries de Union Street y Dayton Street y en el Kennewick Housing Authority. Comentarios deben ser sometidos a: Block Grant Coordinator, City of Kennewick, P.O. Box 6108, Kennewick, WA 99336, y deben ser recibidas antes de las 5:00 p.m., el **27 de marzo, 2014**. Para más información, llame a la Ciudad de Kennewick, al 509-585-4432, TDD 509-585-4425.

**Columbia
Basin
Denture
Care**

EXÁMEN LIMITADO y RADIOGRAFÍAS GRATIS



¡PRECIOS PARA PACIENTES NUEVOS!

Implante..... \$1099* ¡Incluye Empalme!

Extracciones Simples..... \$89*

Corona de Porcelana..... \$690*

Dentadura Personalizada..... \$690*

*Aplican algunas restricciones. Llame a la oficina para detalles. Oferta valida hasta 12-31-13

¡Perfecciona tu sonrisa con servicios ALTA TECNOLOGÍA!

Premier Care Dental

Isaac King y John Turner – Dentistas Josh Brooks – Dentaduras

www.premiercaredental.net

1715 W. KENNEWICK AVE. • KENNEWICK 509-586-7128

NACIONAL

Obama: EEUU merece un aumento al salario mínimo

WASHINGTON (AP)

El presidente Barack Obama opinó que los trabajadores estadounidenses merecen una votación en el Congreso que decida un aumento del salario mínimo.

En su mensaje semanal por radio e internet del sábado, Obama dijo que seis estados ya han aumentado el salario mínimo y que otros lo están analizando. El presidente dice que por su parte ha elevado los salarios de los contratistas federales.

Agregó que ahora depende del Congreso completar la tarea, aprobando un proyecto de ley que eleve el salario mínimo federal a 10.10 dólares la hora.

Obama elogió a la cadena detallista The Gap por aumentar los salarios a sus empleados. Afirmó que la medida benefi-



El presidente Barack Obama se reúne con miembros de la asociación de gobernadores demócratas el viernes 21 de febrero de 2014, en Washington.

ciará a unos 65,000 trabajadores y ayudará a la economía.

En el mensaje republicano de los sábados, el representante Tom Cotton afirmó que las políticas de Obama son muy costosas y que concentran el poder en Washington y aseguró que los republicanos quieren reparar el daño que atribuye al presidente.

Desde mi balcón

Autoaprendizaje

Dr. Lorena Barboza
lorena.barboza@gmail.com

En 1988, el humanista Issac Asimov señaló el gran impacto que tendrían las nuevas tecnologías en la educación y apostaba por una sociedad del autoaprendizaje.

Escritor y bioquímico ruso-estadounidense divulgó, en sus 500 obras futuristas, desde la ciencia, hasta la ciencia ficción, pasando por las historias de misterio y las de humor. Su estilo, popular entre jóvenes y adultos, tiene un equilibrio entre la imaginación literaria y el mundo tecnológico y científico.

¿Por qué menciono hoy a Asimov? Para afrontar la vida y ser mejores personas, nos educamos adquiriendo conocimientos para formar ideas, creencias y valores necesarios para la socialización. Educarnos es un proceso constante y de allí la importancia de recordar a este autor, para quien cada persona aprende a su propio ritmo y a su manera.



► Lorena Barboza

En su propuesta, Asimov aseguraba que usar la tecnología como base de la educación, permite acceder al conocimiento a cualquier edad y desde nuestra casa. Era partidario del autoaprendizaje en libertad, donde cada uno escoge lo que quiere aprender y no lo que se le impone. Por eso, si no hay posibilidades de asistir a clases formales, importantísimas para cumplir con las demandas de las sociedades de hoy, por lo menos usemos el tiempo y el acceso a la tecnología para aprender. El mundo actual así lo exige, nos guste o no. No hay excusas para no educarse...

¡Feliz semana y que Dios nos acompañe!

Dr. Barboza los invita a visitar su blog: hablándonosentendemos.podbeam.com, y a escuchar "Creciendo con CBC" los miércoles a las 5:00 p.m. en Mi Favorita (92.5 FM)

Dave Dice

Protégete

Estimado Dave,

Te he escuchado decir que nunca debemos dar acceso a nuestra cuenta de cheques a los colectores de deudas. ¿Esto incluye también los pagos con tarjetas de débito?

Susan

Estimada Susan,

¡Por supuesto! Si estás domiciliando pagos de servicios para que se paguen automáticamente a través de tu tarjeta de débito o desde tu cuenta personal de cheques, está perfectamente bien. Pero los colectores están buscando obtener la mayor cantidad de dinero posible a partir de una deuda grande y vencida. Nunca, bajo ninguna circunstancia, les des acceso electrónico a tu cuenta.

Me he dedicado a dar consejos financieros por mucho tiempo ya, y he visto múltiples situaciones en las que los colectores de deudas han tomado una cantidad mayor a la acordada de la cuenta de alguien una vez que se les ha dado acceso. Este movimiento inmoral ha dejado gente sin dinero para poder pagar su renta, su recibo de la luz o hasta sus alimentos. Para ser justos, hay que decir que la profesión de los colectores de deuda definitivamente tiene algo de gente buena, pero tiene también un alto porcentaje de gente corrupta, especialmente en el rubro de las colectas de deudas por tarjeta de crédito. Algunos de ellos mienten y hasta hacen amenazas. Es un enorme problema.

Hay otras maneras más seguras de lidiar con este tipo de situaciones. Envía una orden de dinero de esas que llegan de un día para otro o realiza un giro monetario para ellos. También puedes enviar un cheque de caja. Algunas personas hasta han llegado a usar una tarjeta de débito pre-pagada que no está ligada con ninguna de sus cuentas personales. No considero que ésta sea mi manera favorita de lidiar con estas cosas, ¡pero es mejor que darles la oportunidad de dejarte en ceros y arruinarte!

— Dave



Dave Ramsey

CLEARWATER COIN LAUNDRY



LAVANDERÍA



AUTOMÁTICA

La única lavandería express en los Tri-Cities.

¡Entre y salga en menos de una hora!

- **Primera lavada se seca gratis con este anuncio**
- Café gratis por las mañanas
- Rifas GRATIS cada mes para \$25 en efectivo
- Fichas promocionales en la máquina de cambio (verde \$2, café \$5).
- Servicio de lavar y doblar por la libra
- Wifi gratis (acceso al internet)
- Máquinas de la mejor calidad y alta velocidad
- Secado en menos tiempo
- Lavadoras gigantes de 75 y 55 libras

Abierto todos los días de 7 am - 11 pm

Clearwater Coin Laundry

4827 W. Clearwater • Kennewick

(509) 987-1199

Al frente de Winco

Al lado de Columbia Mobile Park

KWDR RADIO NUEVO IMPACTO

102.3FM y 93.5FM

SOMOS UNA ESTACION 100% FAMILIAR



MUSICA CON OTRO SENTIDO
LAS 24 HORAS DEL DIA

ANUNCIATE CON NOSOTROS
www.radionuevoimpacto.com/

509-366-4727

O LLAMANOS EN CABINA AL
509-492-3645



VISITANOS EN 1620 W. LEWIS ST, SUITE A, PASCO WA. 99301



tú Decides



You Decide – A Bilingual Newspaper

Vol. 8 No. 9

7601 W. Clearwater Suite #320, Kennewick, WA 99336

www.TuDecidesMedia.com

28 de febrero 2014



Por fin capturado

El líder y capo de la droga 'El Chapo' Guzman es capturado en México >2



**EN CASO DE ACCIDENTE
DE AUTOMOVIL**



Llame al Lic. Marcos Andres Hammer • WSB-13042

1-800-529-6275

www.accidentesdeauto.org

*"Si no ganamos
no cobramos"*

LATINOAMÉRICA

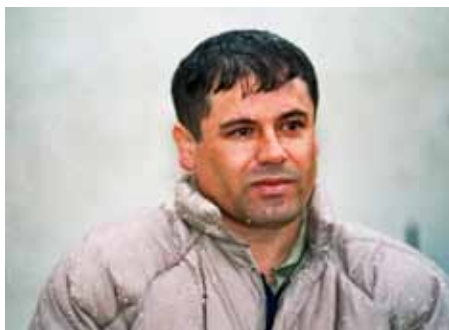
El líder y capo de la droga 'El Chapo' Guzman es capturado en México

CIUDAD DE MÉXICO (AP)

Una operación masiva que se llevó a cabo por múltiples rincones del estado mexicano de Sinaloa la semana pasada logró acorralar al capo de la droga más buscado de todo el mundo, siendo atrapado en las tempranas horas del sábado por autoridades tanto estadounidenses como mexicanas en un complejo de condominios en Mazatlán, según reportaron oficiales de ambos países.

Joaquín "El Chapo" Guzman, de 56 años, llegó al aeropuerto de la Ciudad de México en la tarde, con una apariencia regordeta, encorvado y muy parecido a sus fotos de 'SE BUSCA'. Fue escoltado por marinos encapuchados a lo largo de la pista para abordar un helicóptero que lo llevaría a la cárcel.

Guzman fue encontrado con una mujer no identificada, informó un oficial que no estaba autorizado para dar su nombre, y agregó que tanto la Administración de Cumplimiento de Leyes sobre las Drogas (DEA por sus siglas en inglés) como el Cuerpo de Alguaciles de los Estados Unidos



En esta foto de archivo del 10 de junio de 1993, Joaquín Guzmán Loera, alias "El Chapo", es presentado tras su arresto ante los medios en una prisión de alta seguridad llamada Almoloya de Juárez, en las afueras de la Ciudad de México. **EN LA PORTADA:** Joaquín "El Chapo" Guzman es llevado esposado hacia un helicóptero por miembros de la Marina de México en un hangar de la Marina en la Ciudad de México el sábado 22 de febrero de 2014.

(el US Marshals Service) estuvieron 'altamente involucrados' en la captura. No hubo ningún disparo.

El Procurador General de la República, Jesús Murillo Karam, describió la operación que se llevó a cabo entre el 13 y el 17 de febrero, presuntamente en Sinaloa, el estado nativo de Guzman, aunque no mencionó

ciudad alguna.

Las agencias de seguridad mexicanas arribaron a varias casas en las que se sabía que Guzman estaba quedándose, afirmó Murillo Karam, agregando que se encontraron túneles que conectaban las casas y el sistema de drenaje de la ciudad, presuntamente para habilitar el escape. Las puertas estaban además reforzadas con acero, lo cual retardaba la entrada de los cuerpos de seguridad, presuntamente permitiendo que Guzman escapara ante varios intentos de captura previos al sábado.

Guzman enfrenta múltiples cargos federales por tráfico de drogas en los Estados Unidos, y está en la lista de los más buscados por la DEA. Su imperio de droga se extiende por todo Norteamérica y alcanza rincones muy lejanos en Europa y en Australia. Su cártel ha estado fuertemente involucrado en la sangrienta guerra anti-droga que ha cursado por todo México en los últimos años.

Su arresto se dio tras la captura de varios operativos importantes en Sinaloa en los últimos meses, y de al menos diez miembros de medio nivel de su cártel la semana pasada. La información que llevó a Guzman fue tomada de quienes fueron arrestados, dijo Michael S. Vigil, ex-oficial senior de la DEA y a quien se le reportó lo sucedido en la operación.

Vigil dijo que México puede decidir extraditar a Guzman a los Estados Unidos para evitar cualquier posibilidad de un nuevo escape de prisión, como sucedió en el 2001 cuando escapó escondiéndose en un camión de lavandería—una hazaña que hizo crecer su ya tan reconocida fama.

Debido a que personas del interior del penal le ayudaron a escapar, muchos rumores circularon de que Guzman era protegido por el gobierno del ex-presidente mexicano Felipe Calderón, quien capturó a algunos de sus más altos rivales.

Hubo múltiples rumores durante mucho tiempo de que Guzman se estaba escondiendo en lugares desde Argentina y Guatemala hasta cualquier rincón de México.

Con más de una década a la fuga, Guzman ha pasado de ser un capo mediano mexicano a, posiblemente, el traficante de droga más poderoso del mundo. Su fortuna ha crecido en más de \$1 mil millones (\$1 billion, en inglés), de acuerdo a la revista Forbes, quien lo listó entre "Las personas más poderosas del mundo", listándolo por encima de los presidentes de Francia y de Venezuela.

Contenidos

2 LATINOAMÉRICA: El líder y capo de la droga 'El Chapo' Guzman es capturado en México

3 COMUNIDAD: Evento del Día Internacional de la Mujer

4 COMUNIDAD: Se realizan las primeras cirugías espinales en el hospital de Sunnyside

6 EDUCACIÓN DE SALUD: Puedes calificar para cobertura Medicaid con la nueva ley de salud

8 LA FE EN NUESTRAS VIDAS: La Mentalidad de Abundancia y el Inmigrante

10 LATINOAMÉRICA: México superará a Japón como exportador de autos

12 DEPORTES: Cotto sube al peso mediano para retar a Martínez

14 NACIONAL: Obama: EEUU merece un aumento al salario mínimo

14 COLUMNA: Desde mi Balcón: Autoaprendizaje

14 COLUMNA: Dave Dice: Protégete

tú Decides Newspaper
7601 W. Clearwater Suite #320
Kennewick, WA 99336
Phone: 509-591-0495
Fax: 800-790-4145

Web Site: www.TuDecidesMedia.com

Suscripciones

¡Suscríbese! Seis meses \$26.00.

tú Decides es un periódico semanal realizado por *tú Decides Media Inc.* que se publica todos los viernes. El día y hora límite para el envío de noticias es el lunes a las 5 p.m., y para anuncios el martes al mediodía.

Albert Torres, **CEO y Presidente**
Albert@tudecidesmedia.com

Ismael G. Campos, **Propietario**
Mel@tudecidesmedia.com

Gracie Campos, **Propietaria**
Gracie@tudecidesmedia.com

Fernando Aceves, Tony Sandoval
Ventas

Dr. Claudia Romay
Traducciones

Mari Page, Arlette Rodriguez
Reportera

Félix Connection, Ismael Campos
Distribución

Derechos reservados. No se puede reproducir parte del periódico sin la autorización por escrito de tú Decides Media Inc.

Closing Loans & Opening Doors Since 1960

Hablamos Español



NOS ESPECIALIZAMOS EN PRESTAMOS:

- FHA
- VA (Para Militares)
- Convencionales
- USDA (Para Propiedades Rurales)
- Financiamiento HomePath

AHORA TENEMOS DISPONIBLE: EL "HOME ADVANTAGE PROGRAM" CON ASISTENCIA PARA EL "DOWN PAYMENT" HASTA 4% DEL MONTO DEL 1er MORTGAGE SIN PAGOS MENSUALES!!!!

DISCLAIMER: The sponsorship by the Commission of a homebuyer education does not endorse a person, business practice, product or service other than those of the Commission. Home Advantage is available with new purchases loans only and must close with a Home Advantage 1st Mortgage. Refinances are not accepted. Buyer is subject to income limits and acquisition cost limits based on each County in Washington. For more information contact Washington State Housing Finance Commission at 206-466-7139



Ulises Andrade
Loan Officer
WA-MLO ID # 143220 / NMLS ID # 3274
206.384.0189
50
Guild
MORTGAGE COMPANY
555 S. Renton Village Pl., # 100 Renton, WA 98057

Lizbeth Alfaro
Real Estate Broker
Cell (425) 422-7886
Gratis (866) 665-7886
Century 21
North Homes Realty, Inc.
13322 Hwy 99 S Suite 201 Everett WA 98204



All loans subject to underwriter approval. Terms and conditions apply. This advertisement should not be construed as a commitment to lend. The Force Realty and/or its brokers do not make any warranty or representation concerning the timeliness or accuracy of the data displayed. Subject to change without notice. Guild Mortgage Company is not in affiliation with Century 21, North Homes Realty, Inc.



Coverage is Here

King County

Una nueva manera
de obtener seguro
médico ha llegado



*¡Encuentra un plan que se ajuste
a tus necesidades y bolsillo!*

¡Ven y aprende más sobre las nuevas opciones de seguro médico!

- Insíbete a un plan que sea mejor para ti
- Averigua si eres elegible para recibir ayuda financiera
- Compara los planes de seguro médico
- Recibe respuestas a tus preguntas

Sábado, 1ro de Marzo

Mediodía – 3:30 pm

South Park Community Center
8319 8th Ave S, Seattle 98108

Habrà asistencia en español e inglés. Inmigrantes autorizados por favor de traer pasaporte, tarjeta de residencia, u otro número de inmigración.

Para inscribirte en línea, visita www.wahealthplanfinder.org.

Para más información, visita www.kingcounty.gov/health/calendario o llama al 1-800-756-5437.



Consulado del Perú
en Seattle



*Consulado de El Salvador
Seattle, Washington
Ministerio de Relaciones Exteriores
de El Salvador*

SRE

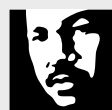
CONSULADO DE MÉXICO
IN SEATTLE



WithinReach™



washington
healthplanfinder
click. compare. covered.



King County